
LONDRES – Encontro do GAC: Grupo de Trabalho de Estratégia de Reunião de Várias Partes Interessadas
Terça-feira, 24 de junho de 2014 – 11:00 a 11:30
ICANN – Londres, Inglaterra

PRESIDENTE DRYDEN: Sentem-se por favor, vamos começar.

Ok. Bem-vindos de volta. Espero que tenham gostado do intervalo.

Temos algumas sessões para dar continuidade às nossas reuniões esta manhã. O próximo item da nossa agenda são os métodos de trabalho do GAC. No entanto, sugeriu-se que reorganizemos o cronograma para abordar primeiro o item 13 da agenda, que é uma breve atualização sobre o Grupo de Trabalho de Estratégia de Reunião, e depois falaremos sobre as questões do Grupo de Trabalho de Métodos de Trabalho.

Então, se todos aceitam o ajuste à agenda, procederemos assim para lidar com os itens 12 e 13 da agenda.

Ok. Então agora vamos passar para o item 13 e destinaremos alguns minutos à atualização sobre o Grupo de Trabalho de Estratégia de Reunião de várias partes interessadas e depois voltaremos ao plano original, que é discutir os métodos de trabalho do GAC.

Ok. Ok.

Então, com isso passo a palavra a Portugal, que é ou era um dos membros do Grupo de Trabalho que vai fazer uma breve atualização ou dar informações sobre os itens pertinentes para o GAC.

Observação: O conteúdo deste documento é produto resultante da transcrição de um arquivo de áudio para um arquivo de texto. Ainda levando em conta que a transcrição é fiel ao áudio na sua maior proporção, em alguns casos pode estar incompleta ou inexata por falta de fidelidade do áudio, bem como pode ter sido corrigida gramaticalmente para melhorar a qualidade e compreensão do texto. Esta transcrição é proporcionada como material adicional ao arquivo de áudio, mas não deve ser considerada como registro oficial.

Obrigada.

PORTUGAL:

Obrigado, Heather.

Bom, temos mais dois membros do GAC nesse Grupo de Trabalho, Estados Unidos e Trinidad e Tobago, mas só vou dizer uma coisa sobre o caminho a seguir.

Como vocês se lembram, ou não, em Cingapura fizemos uma apresentação sobre o que estava sendo proposto por este Grupo de Trabalho. Depois tivemos os comentários públicos cuja data de encerramento foi 25 de abril.

Não recebemos muitos comentários públicos, aproximadamente sete. Então, vocês têm dois documentos. Um é o relatório dos comentários públicos e o outro são as recomendações para o período de comentários públicos.

Desde então, pelo que eu entendi, a proposta será colocada na pauta de adoção da Diretoria nesta quinta-feira. É esse o ponto em que estamos agora. Fim dos comentários.

Temos muitas avaliações positivas, algumas controvérsias, algumas propostas adicionais. E esclarecemos alguns pontos que foram propostos. É claro que agora vocês estão pensando no que está sendo proposto. Vocês já esqueceram, mas podem ver nas recomendações que há algumas propostas. Para resumir, deveríamos ter três ciclos de reuniões por ano. A primeira reunião deve ter a mesma duração que esta. A segunda deve se concentrar no trabalho dos Comitês

Consultivos e das Organizações de Apoio e no aumento do envolvimento entre eles. A terceira deve ser mais longa, assim como a reunião da assembleia geral.

Então, temos essas três reuniões por ano, com rotação de localização geográfica. A segunda reunião foi encurtada, de forma dure entre três e quatro dias e que o lugar também possa ser menor.

Portanto, as principais recomendações à Diretoria serão continuar realizando o fórum público na primeira e na terceira reunião do ano. O fórum público deve ser dividido em duas sessões, uma no início da reunião e outro no fim da semana.

Propomos alocar mais tempo para o trabalho das Organizações de Apoio e dos Comitês Consultivos.

Outra boa ideia, eu acho, é continuar -- a rotação divisória das reuniões. Manter as três reuniões, mas em diferentes regiões. A primeira delas, como estamos acostumados, a segunda, mais curta, e a terceira, com duração de sete dias.

É isso. Então, a recomendação deve ser adotada pela Diretoria na quinta-feira.

Obrigada.

PRESIDENTE DRYDEN:

Obrigada, Portugal.

Parece que são mudanças significativas à maneira como as reuniões são organizadas aqui na ICANN e algo que devemos levar em conta para o futuro.

Trinidad e Tobago também é membro do Grupo de Trabalho, certo?

TRINIDAD E TOBAGO: Sim.

PRESIDENTE DRYDEN: Obrigada.

TRINIDAD E TOBAGO: Quero fazer um comentário. Devido às alterações feitas, talvez a secretaria queira analisar o relatório e recomendar como o GAC deve proceder dentro do novo cronograma de reuniões do [inaudível], pois precisamos de alguns ajustes claros no trabalho do GAC, já que muitos deles estão sendo alocados para as reuniões.

Como Ana disse, elas foram ajustadas, reuniões mais longas e mais curtas, então pode haver alguns ajustes no trabalho do GAC. Ele pode começar em dias diferentes, terminar em dias diferentes e assim por diante.

Não seria o método tradicional de uma reunião do GAC. Especialmente a segunda reunião, a reunião B, provavelmente será muito diferente de como é atualmente.

Essa é a recomendação que eu tenho para que a secretaria do GAC analise.

PRESIDENTE DRYDEN: Obrigada, Trinidad e Tobago.

Alguém tem perguntas para os membros do Grupo de Trabalho sobre o que está sendo proposto e os comentários públicos abertos sobre isso? Ou algum comentário sobre o Grupo de Trabalho de Estratégia de Reunião?

Não, Irã, por favor.

IRÃ: Obrigado, presidente.

Sim. Por que a segunda reunião deve ser mais curta que as outras duas?

Eu e meus colegas concordamos que o formato atual funciona sem problemas. Quais são os motivos dessa mudança importante? Mais curtas, mais longas. É bom ter um dia livre durante a reunião do GAC para poder participar de outras reuniões importantes que acontecem na ICANN. Isso foi considerado? Qual é o motivo dessas alterações?

Estamos mudando porque queremos ou há uma lógica?

Temos um acordo de não mudar o que está funcionando bem.

Obrigado.

PRESIDENTE DRYDEN: Obrigada, Irã.

Algum membro do Grupo de Trabalho gostaria de responder? Portugal, por favor.

PORTUGAL:

Obrigada, Irã.

É uma pena que você não tenha se manifestado antes de 25 de abril, pois esse comentário é muito bom. Essa data era o limite para comentar sobre essa questão. Então, conversamos um pouco sobre a finalidade do nosso Grupo de Trabalho, e a ideia é que tenhamos um momento entre os Comitês Consultivos e as Organizações de Apoio sem apresentações, sem outras interferências, realmente concentrados em nosso trabalho.

Então, a reunião deve ser encurtada porque teremos menos pessoas, a princípio, serão só os grupos constituintes.

Você diz que um dia de folga poderia ser útil para o GAC. Eu não sei. A secretaria e a Diretoria devem decidir. Mas essa foi a proposta do Grupo de Trabalho e ficou aberta para comentários.

Obrigado.

PRESIDENTE DRYDEN:

Obrigada, Portugal.

Alguém tem mais algum comentário sobre esse tópico?

Ok. Temos uma proposta de Trinidad e Tobago de que a secretaria analise melhor o que isso significa para o planejamento do GAC. Parece que isso seria útil para o GAC, para que possamos dar uma resposta

mais completa para a proposta que está sendo feita, fazer alterações no planejamento das reuniões durante o ano.

Então, vamos considerar essa discussão como um ponto de ação e concluímos por aqui.

Sim. Ok.

Ok.

[FIM DA TRANSCRIÇÃO]